

忘年会のご案内

(2013年辞旧迎新联欢晚会)

你们好!

今年も残すところあとわずかとなってまいりましたが、皆様には日々お仕事にご精励のことと思います。

さて、本年度の忘年会を下記内容で実施いたします。今年は当校御徒町教室開校にあたります。今日に至る皆様からのご支援・ご指導の感謝の11年として、皆様と一緒に新しい気持ちで新年を迎えたいと存じますので、ぜひご参会いただきますようお願い申し上げます。

敬请惠顾!

記

- ・日時 12月14日(土) 午後 6:30~9:30
- ・場所 東京都台東区西浅草1-3-15 中華料理「上海天地」(TEL:03-3841-8389)
- ・立食会 ①料理: コース料理
②飲みもの: 生ビール・日本酒・紹興酒・サワー・ソフトドリンク等#
③カラオケ、Bingo 大会
- ・会費 3,500円#/1人 (お子様半額)#

- ★ 中国語で自己紹介や簡単な会話をしましょう。 【说说中文, 结交朋友】
- ★ ビール・各サワー・紹興酒・日本酒・白酒など、好きな方はぜひたくさん飲みましょう。 【尽情畅饮, 不醉不归】
- ★ 皆さん是非カラオケを一曲歌いましょう。テノールの王調理長も皆さんに一曲披露いたします。 【一展歌喉, 引吭高歌】
- ★ Bingo 大会に参加し、景品をGETしましょう。 【参加摇奖, 试试手气】
- ★ お子様・ご家族の方・お友達も大歓迎です。 【亲朋好友, 敬请光临】

申込: 準備の都合上、開催日の8日前までには出欠をお知らせください。

